



## ZMLUVA

č. 15091/01

na zabezpečenie odpadového hospodárstva  
uzavretá podľa § 269 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/91 Zb. v platnom znení

### Článok 1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1 Zhotoviteľ: **Marius Pedersen, a.s.**  
Opatovská 1735  
911 01 Trenčín  
IČO : 34 115 901  
IČ DPH: SK 2020386148  
Zapísaný v OR vedenom OS Trenčín, Oddiel: Sa, vložka č. 54 / R  
Zastúpený: Ing. Oliver Šujan, člen predstavenstva  
Ing. Slavomír Faško, člen predstavenstva  
V zastúpení: Ing. Milan Mylbachr, technický námestník  
podľa plnej moci č. 009/MP/17, zo dňa 13.3.2017  
Prevádzka Banská Bystrica – Šalková, P.O.BOX 51, 974 11 Banská Bystrica  
Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.  
IBAN : SK70 7500 0000 0000 2581 8343  
Tel., Fax.: 045 / 5321 764, 5322 953  
Kontaktná osoba: Marianna Klobušická, obchodný zástupca  
[klobusicka.m@mariuspedersen.sk](mailto:klobusicka.m@mariuspedersen.sk)  
mobil: 0903 736 089

#### d'alej len ako „zhotoviteľ“

1.2. Objednávateľ: **Obec Malachov**  
Ortútska 145  
974 05 Malachov  
IČO: 00620891  
DIČ: 2021125744  
Zastúpený: RNDr. Lucia Ferenc Gajdúšková, starostka obce  
Bankové spojenie: Prima banka Slovensko, a.s.  
IBAN :  
Mobil: 0918 363 629  
e-mail: [starosta@malachov.sk](mailto:starosta@malachov.sk)

#### d'alej len ako „objednávateľ“



## **Preambula**

Zmluva o poskytnutí služieb v oblasti životného prostredia sa uzatvára ako výsledok verejného obstarávania v zmysle zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov na predmet zákazky: „Zber, preprava, zhodnotenie alebo zneškodnenie komunálneho odpadu z obce Malachov“. Objednávateľ na uzavretie tejto zmluvy použil postup verejného obstarávania verejná súťaž – zákazka s nízkou hodnotou.

Podkladom pre uzavretie tejto Zmluvy je cenová ponuka úspešného uchádzača spracovaná na základe súťažných podkladov zo dňa 21.9.2017 k verejnému obstarávaniu zákazky vyhlásenej verejným obstarávateľom na predmet zákazky: „Zber, preprava, zhodnotenie alebo zneškodnenie komunálneho odpadu v obci Malachov“.

## **Článok II. Predmet zmluvy**

- 2.1 Predmetom zmluvy je zabezpečenie zberu, prepravy - zvozu, zhodnocovania alebo zneškodňovania komunálnych odpadov vznikajúcich na území obce Malachov.
- 2.2 Záväzky zmluvných strán podľa tejto zmluvy sú podrobne upravené v prílohe č. 1 tejto zmluvy, na znenie ktorej zmluvné strany zhodne odkazujú.

## **Článok III. Cena, fakturácia a platobné podmienky**

- 3.1 Zmluvné strany sa dohodli na cene za poskytnuté služby v oblasti životného prostredia vo výške špecifikovanej v Prílohe č. 1 zmluvy a to v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v platnom znení. Príloha č. 1 zmluvy zároveň podrobne upravuje platobné podmienky a tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy.
- 3.2 K cene za poskytnuté služby v oblasti životného prostredia bude pripočítaná daň z pridanej hodnoty v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v účinnom znení. Príslušný poplatok je účtovaný podľa zákona č. 17/2004 Z. z. o poplatkoch za uloženie odpadov v účinnom znení.
- 3.3 Za účelom zvýšenia právnej istoty bude výška daní a poplatkov uvedených v bode 3.2 tejto zmluvy zmluvnými stranami priebežne aktualizovaná, a to vždy k dátumu nadobudnutia účinnosti takéhoto právneho predpisu, ktorý povinnosť zaplatiť príslušnú daň alebo poplatok stanoví, prípadne výšku poplatku alebo dane zmení. Takúto novú povinnosť zaplatiť, prípadne zvýšenie výšky poplatku alebo dane je spoločnosť Marius Pedersen, a.s., povinná obci Malachov písomne oznámiť bez zbytočného odkladu potom, ako sa o uvedených skutočnostiach dozvie.
- 3.4 Objednávateľ neposkytuje zálohu ani preddavok na plnenie.
- 3.5 Úhrada ceny bude realizovaná postupne, platením za skutočne zrealizované služby v jednotlivých mesiacoch prevodným príkazom na bankový účet zhotoviteľa.



- 3.6 Plnenie podľa tejto zmluvy považujú zmluvné strany z hľadiska predpisov o dani z pridanej hodnoty za opakované a dátum uskutočnenia zdaniteľného plnenia je stanovený v Prílohe č. 1 zmluvy v závislosti na druhu poskytovanej služby.
- 3.7 Všetky peňažné plnenia budú prebiehať na základe fakturácie prác v mesačných intervaloch v zmysle obojstranne potvrdeného súpisu skutočne realizovaných druhov služieb so zreteľom na jednotkové ceny a merné jednotky súvisiace s poskytovaným druhom služby. Fakturovaná cena je splatná **do 30-tich dní** odo dňa vystavenia faktúry. Daňový doklad (faktúra) musí byť zhotoviteľom alebo objednávateľom odoslaný druhej strane najneskôr tretí pracovný deň odo dňa jeho vystavenia.
- 3.8 Ak faktúra nebude obsahovať náležitosti určené všeobecne záväzným právnym predpisom alebo podpísanou zmluvou, má objednávateľ právo vrátiť faktúru zhotoviteľovi na prepracovanie alebo vysvetlenie.
- 3.9 Pre prípad omeškania objednávateľa s plnením finančných záväzkov podľa tejto zmluvy sa v prospech zhotoviteľa dojednáva právo na zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z dlžnej čiastky za každý deň omeškania so zaplatením.
- 3.10 V prípade omeškania objednávateľa s akoukoľvek úhradou voči zhotoviteľovi, je zhotoviteľ oprávnený pozastaviť poskytovanie všetkých plnení voči objednávateľovi po dobu tohto omeškania a plniť až potom, keď budú objednávateľom jeho záväzky voči dodávateľovi v plnom rozsahu vyrovnané.

#### **Článok IV. Miesto a spôsob plnenia**

- 4.1. Miestom plnenia zmluvy je katastrálne územie Obce Malachov, na ktorom objednávateľ vykonáva svoju samostatnú pôsobnosť v zmysle zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v účinnom znení, najmä však jednotlivé zberné miesta odpadov, resp. miesta umiestnenia odpadových nádob.
- 4.2. Objednávateľ sa zaväzuje včas zabezpečiť pre zvozovú techniku zhotoviteľa sprístupnenie všetkých prístupov k miestam, na ktorých sa budú vykonávať dojednané služby (v zimnom období zaistiť tiež odpratanie snehu).
- 4.3. Zhotoviteľ je oprávnený použiť k všetkým plneniam voči objednávateľovi aj tretie osoby. V takomto prípade za plnenie záväzkov touto treťou osobou vo vzťahu k objednávateľovi zodpovedá zhotoviteľ tak, akoby plnil sám.
- 4.4. Zhotoviteľ sa zaväzuje uskutočňovať zber odpadu podľa zmluvne určeného intervalu vývozu.
- 4.5. Zhotoviteľ zabezpečí zneškodnenie, resp. zhodnotenie odobratých odpadov v zmysle platných právnych predpisov.
- 4.6. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že predmet zmluvy bude realizovaný v plnom rozsahu za podmienok dojednaných v zmluve, najmä bude dodržiavať intervaly realizácie zmluvne dojednaných služieb v zmysle jednotlivých príloh tejto zmluvy.
- 4.7. V prípade, že sa počas realizácie predmetu zmluvy ukáže potreba akejkoľvek zmeny (napr. služby navyše k už dojednanému rozsahu služieb), objednávateľ a dodávateľ budú tieto zmeny riešiť formou dodatku k tejto zmluve.
- 4.8. Zhotoviteľ bude pri realizácii služieb v plnom rozsahu dodržiavať zásady bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a požiarnej bezpečnosti.
- 4.9. Zhotoviteľ je ďalej povinný zabezpečiť podľa potreby objednávateľa podľa platného cenníka, na základe faxovej alebo emailovej objednávky a po jej potvrdení odvoz a zber objemných



- odpadov veľkokapacitnými kontajnermi. O umiestnení kontajnerov je povinný objednávateľ v písomnej objednávke informovať dodávateľa o presnom mieste naloženia kontajnera.
- 4.10. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť zber odpadu z nedostupných miest (lazov), záhradkárskych osád, rekreačných a chatových oblastí kontajnermi umiestnenými spravidla na dostupných a prístupných komunikáciách v dohodnutom intervale na základe objednávky pri zabezpečení zjazdnosti komunikácií zo strany objednávateľa.
  - 4.11. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť množstvový zber KO a DSO u takej právnickej osoby alebo u podnikateľa, ktorý spĺňa podmienky zákona o odpadoch a všeobecne záväzného nariadenia obce o odpadoch.
  - 4.12. V prípade znečistenia, ku ktorému došlo pri manipulácii so smetnou nádobou je obsluha povinná zberné miesto vyčistiť. Tak isto je obsluha povinná uložiť smetnú nádobu na pôvodné miesto odkiaľ ju vzala.
  - 4.13. Zber triedených zložiek odpadu bude realizovaný z farebne rozlíšených kontajnerov alebo vriec podľa priloženého harmonogramu zvozu vytriedených zložiek odpadu.
  - 4.14. Zhotoviteľ si vyhradzuje právo nevchádzať s motorovým vozidlom k zberným stanovištam smetných nádob do úzkych neprehľadných uličiek, uličiek, kde je obtiažne cúvanie, otáčanie, kde siahajú hlboko do komunikácie konáre, kry a strechy budov v letnom aj zimnom období, kde dochádza ku škodám na vozidle. Tak isto si vyhradzuje dodávateľ právo nevykonať zber v dohodnutom termíne v prípade mimoriadne nepriaznivého počasia resp. štátneho sviatku a náhradný termín dohodne v najbližšom možnom termíne po dohode s objednávateľom.
  - 4.15. Objednávateľ sa zaväzuje, že fakturované výkony uhradí v lehote splatnosti vyznačenej na faktúre, berie na vedomie tú skutočnosť, že pri opakovanom neplnení si povinností – nedodržiavaním lehoty splatnosti dodávateľ môže okamžite jednostranne vypovedať zmluvu.
  - 4.16. Objednávateľ zabezpečí podľa zvozového plánu, aby boli smetné nádoby vyložené včas, t.j. ráno na prístupnom mieste, vo vzdialenosti max. 10 metrov od zberného vozidla.
  - 4.17. V prípade nezjazdnosti miestnych komunikácií (neodhrnutý sneh, poľadovica, rozkopávky, dlhodobo parkujúce autá na verejnom priestranstve, neopílené stromy a kríky hlboko siahajúce do miestnych komunikácií a iné prekážky), sa objednávateľ zaväzuje dopraviť v dohodnutom čase smetné nádoby na dostupné stanovište a umožniť ich vysypanie.
  - 4.18. Objednávateľ sa zaväzuje informovať vhodným spôsobom obyvateľov obce, aké druhy odpadu je možné vhadzovať do 110 lit. a 1100 lit. nádob. Vhodným odpadom do zberných nádob je odpad z domácností, ktorý nie je nadrozmerný a neobsahuje nebezpečné látky.
  - 4.19. Objednávateľ sa zaväzuje informovať občanov, fyzické osoby – podnikateľov a právnické osoby, že pri väčšom množstve produkovaného odpadu je potrebné si zabezpečiť adekvátny počet zberných nádob.
  - 4.20. Objednávateľ sa zaväzuje informovať občanov, že nebezpečný odpad (akumulátory, motorové oleje, filtre, zvyšky farieb, žiarivky a pod.) sa nesmú odkladať a miešať s komunálnym odpadom z domácností.

## **Článok V. Spôsoby zániku zmluvy**

- 5.1. Túto zmluvu možno ukončiť iba nasledovnými spôsobmi:
  - písomnou dohodou oboch zmluvných strán,



- písomnou výpoveďou ktorejkoľvek so zmluvných strán ( aj bez udania dôvodu ) s trojmesačnou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť od 1. dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca od doručenia výpovede druhej zmluvnej strane,
  - zánikom právnickej osoby ktorejkoľvek zo zmluvných strán.
- 5.2. Vypovedanie zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane zaslané doporučené na adresu uvedenú v záhlaví zmluvy. V pochybnostiach sa má za to, že vypovedanie zmluvy bolo doručené druhej zmluvnej strane tretí deň po jeho odoslaní.

## **Článok VI. Záverečné a ostatné ustanovenia**

- 6.1. Táto zmluva sa uzaviera na dobu určitú, od: 01.10.2017 do: 31.12.2018. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboch strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia na webovej stránke Obce Malachov.
- 6.2. Obchodné podmienky výkonu služieb životného prostredia výslovne v zmluve neupravené sa záväzne spravujú ustanoveniami uvedenými v Prílohe č. 1 tejto zmluvy. Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že na Prílohu č. 1 zmluvy výslovne odkazujú. Prílohy zmluvy budú zmluvnými stranami aktualizované podľa podmienok zmluvy tak, aby každá ďalšia príloha nahrádzala znenie predchádzajúcej prílohy.
- 6.3. Vzťahy medzi zmluvnými stranami výslovne neupravené zmluvou a prílohami sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka v účinnom znení a súvisiacimi právnymi predpismi účinnými v Slovenskej republike.
- 6.4. Meniť a dopĺňať obsah zmluvy je možné len formou písomných vzostupne očíslovaných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 6.5. Objednávateľ sa zaväzuje nepoveriť v dobe platnosti tejto obchodnej zmluvy, službami dojednanými v tejto zmluve, inú právnickú alebo fyzickú osobu za predpokladu, že dodávateľ bude riadne plniť povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy.
- 6.6. Ak niektoré z ustanovení zmluvy prestanú byť platné, neznamená to, že celá zmluva stráca platnosť. V takom prípade sa zmluvné strany dohodli, že nájdu formulácie a znenie čo najviac podobné pôvodnému zámeru a nahradia ich tak, aby bol zachovaný účel a cieľ zmluvy, pri rešpektovaní nových faktov, bez ujmy pre obidve strany.
- 6.7. Ak v zmluve nie je uvedené inak, doručovanie na účely tejto zmluvy zmluvné strany dohodli tak, že doručovať sa bude vždy na adresu sídla druhej zmluvnej strany uvedenú v záhlaví zmluvy, ak sa zmluvné strany výslovne nedohodnú inak. Za riadne doručenie sa považuje doručenie písomnosti doporučenou poštou, proti podpisu k tomu povereného pracovníka tej zmluvnej strany, ktorej je písomnosť určená, prípadne ďalšími spôsobmi doručenia, ktoré sú obvyklé a zodpovedajú zásadám poctivého obchodného styku. Účinky doručenia nastanú aj v tom prípade, ak strana, ktorej je písomnosť určená, prevzatie predmetnej písomnosti odmietne. Písomnosť sa tiež považuje za doručенú jej uložením na pošte tretím dňom jej uloženia, ak si ju adresát nevyzdvihol v odbernej lehote. V prípade pochybností sa písomnosť považuje za doručенú tretí deň od jej odovzdania na doporučenú poštovú prepravu.
- 6.8. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch majúcich povahu originálu, pričom každá zmluvná strana obdrží po jednom vyhotovení.



- 6.9. Zmluvné strany bez výhrad vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu v celom rozsahu porozumeli a na znak toho, že obsah zmluvy zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ju podpisujú.
- 6.10. Pevnú a neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy tvorí Príloha č. 1:  
Príloha č.1 – Cenové dojednania a podmienky poskytovania služby

V Banskej Bystrici, dňa 29.9.2017

V Malachove, dňa 29.9.2017

.....

**Za zhotoviteľa :**

Ing. Slavomír Faško,  
člen predstavenstva  
Ing. Oliver Šujan,  
člen predstavenstva

V zastúpení: Ing. Milan Mylbachr, technický námestník  
podľa plnej moci č. 009/MP/17, zo dňa 13.3.2017

.....

**Za objednávateľa :**

RNDr. Lucia Ferenc Gajdúšková  
starostka obce